



CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

## Forgiveness of Debts (sub-Saharan Africa) Act

## Loi sur la remise de dettes (Afrique subsaharienne)

S.C. 1989, c. 25

L.C. 1989, ch. 25

Current to May 17, 2023

À jour au 17 mai 2023

Published by the Minister of Justice at the following address:  
<http://laws-lois.justice.gc.ca>

Publié par le ministre de la Justice à l'adresse suivante :  
<http://lois-laws.justice.gc.ca>

---

## OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (2) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

### Published consolidation is evidence

**31 (1)** Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

### Inconsistencies in Acts

**(2)** In the event of an inconsistency between a consolidated statute published by the Minister under this Act and the original statute or a subsequent amendment as certified by the Clerk of the Parliaments under the *Publication of Statutes Act*, the original statute or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

## LAYOUT

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

## NOTE

This consolidation is current to May 17, 2023. Any amendments that were not in force as of May 17, 2023 are set out at the end of this document under the heading “Amendments Not in Force”.

## CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (2) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1<sup>er</sup> juin 2009, prévoient ce qui suit :

### Codifications comme élément de preuve

**31 (1)** Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

### Incompatibilité – lois

**(2)** Les dispositions de la loi d'origine avec ses modifications subséquentes par le greffier des Parlements en vertu de la *Loi sur la publication des lois* l'emportent sur les dispositions incompatibles de la loi codifiée publiée par le ministre en vertu de la présente loi.

## MISE EN PAGE

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

## NOTE

Cette codification est à jour au 17 mai 2023. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 17 mai 2023 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

---

## TABLE OF PROVISIONS

**An Act relating to the forgiveness of debts incurred or assumed in respect of certain official development assistance loans made by the Government of Canada to the governments of certain countries in sub-Saharan Africa**

- 1** Short title
- 2** Forgiveness of debts
- 3** Deletion from the accounts of Canada
- \*4** Coming into force

## SCHEDULE

## TABLE ANALYTIQUE

**Loi prévoyant la remise de la dette liée à l'aide publique au développement relativement à certains prêts consentis par le gouvernement du Canada à des gouvernements de l'Afrique subsaharienne**

- 1** Titre abrégé
- 2** Remise de dettes
- 3** Radiation des comptes du Canada
- \*4** Entrée en vigueur

## ANNEXE



S.C. 1989, c. 25

L.C. 1989, ch. 25

**An Act relating to the forgiveness of debts incurred or assumed in respect of certain official development assistance loans made by the Government of Canada to the governments of certain countries in sub-Saharan Africa**

**Loi prévoyant la remise de la dette liée à l'aide publique au développement relativement à certains prêts consentis par le gouvernement du Canada à des gouvernements de l'Afrique subsaharienne**

[Assented to 15th December 1989]

[Sanctionnée le 15 décembre 1989]

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:

Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement du Sénat et de la Chambre des communes du Canada, édicte :

**Short title**

**1** This Act may be cited as the *Forgiveness of Debts (sub-Saharan Africa) Act*.

**Titre abrégé**

**1** Titre abrégé : *Loi sur la remise de dettes (Afrique subsaharienne)*.

**Forgiveness of debts**

**2** The official development assistance debts owing by the governments of certain countries in sub-Saharan Africa to the Government of Canada under the loan agreements entered into between those governments and referred to in the schedule are hereby forgiven.

**Remise de dettes**

**2** Il est fait remise de la dette liée à l'aide publique au développement contractée par certains gouvernements de l'Afrique subsaharienne envers le gouvernement du Canada et constatée par les accords de prêt conclus entre ces gouvernements et mentionnés à l'annexe.

**Deletion from the accounts of Canada**

**3** The amount outstanding as recorded in the accounts of Canada in respect of the debts forgiven by section 2 is hereby written off as a budgetary expenditure and deleted from those accounts.

**Radiation des comptes du Canada**

**3** Le montant impayé inscrit dans les comptes du Canada, relativement aux dettes remises en application de l'article 2, est radié en tant que dépense budgétaire et supprimé de ces comptes.

**Coming into force**

**\*4** This Act shall come into force on a day to be fixed by order of the Governor in Council.

**Entrée en vigueur**

**\*4** La présente loi entre en vigueur à la date fixée par décret du gouverneur en conseil.

\* [Note: Act in force March 25, 1990, see SI/90-49.]

\* [Note: Loi en vigueur le 25 mars 1990, voir TR/90-49.]

## SCHEDULE

(Section 2)

### Republic of Cameroon

**1** Twelve loan agreements entered into between the Government of the Republic of Cameroon and the Government of Canada and dated May 17, 1974, October 2, 1974, August 21, 1975, January 29, 1976, June 10, 1977, May 26, 1978, July 30, 1979, October 15, 1981, November 8, 1983, February 29, 1984, February 29, 1984 and October 4, 1984, respectively.

### People's Republic of the Congo

**2** Two loan agreements entered into between the Government of the People's Republic of the Congo and the Government of Canada and dated December 29, 1973 and November 30, 1974, respectively.

### Republic of the Ivory Coast

**3** Eleven loan agreements entered into between the Government of the Republic of the Ivory Coast and the Government of Canada and dated May 2, 1970, May 10, 1972, January 22, 1974, April 24, 1976, June 16, 1977, June 16, 1977, November 23, 1977, November 23, 1977, January 1, 1981, January 26, 1981 and September 12, 1984, respectively.

### Gabonese Republic

**4** Four loan agreements entered into between the Government of the Gabonese Republic and the Government of Canada and dated July 16, 1982, April 15, 1983, April 15, 1983 and April 17, 1985, respectively.

### Republic of Ghana

**5** Fourteen loan agreements entered into between the Government of the Republic of Ghana and the Government of Canada and dated July 24, 1969, July 24, 1969, June 22, 1971, July 17, 1971, September 24, 1971, May 31, 1972, May 31, 1973, July 23, 1973, December 6, 1974, January 24, 1975, January 24, 1975, November 30, 1976, January 10, 1977 and November 17, 1981, respectively.

### Republic of Kenya

**6** Ten loan agreements entered into between the Government of the Republic of Kenya and the Government of Canada and dated October 22, 1969, July 18, 1972, December 20, 1973, November 12, 1974, November 29, 1974, December 10, 1974, March 17, 1977, May 9, 1979, May 9, 1979 and November 17, 1982, respectively.

## ANNEXE

(article 2)

### République du Cameroun

**1** Douze accords de prêt conclus, entre le gouvernement de la République du Cameroun et le gouvernement du Canada, respectivement les 17 mai 1974, 2 octobre 1974, 21 août 1975, 29 janvier 1976, 10 juin 1977, 26 mai 1978, 30 juillet 1979, 15 octobre 1981, 8 novembre 1983, 29 février 1984, 29 février 1984 et 4 octobre 1984.

### République populaire du Congo

**2** Deux accords de prêt conclus, entre le gouvernement de la République populaire du Congo et le gouvernement du Canada, respectivement les 29 décembre 1973 et 30 novembre 1974.

### République de Côte d'Ivoire

**3** Onze accords de prêt conclus, entre le gouvernement de la République de Côte d'Ivoire et le gouvernement du Canada, respectivement les 2 mai 1970, 10 mai 1972, 22 janvier 1974, 24 avril 1976, 16 juin 1977, 16 juin 1977, 23 novembre 1977, 23 novembre 1977, 1<sup>er</sup> janvier 1981, 26 janvier 1981 et 12 septembre 1984.

### République gabonaise

**4** Quatre accords de prêt conclus, entre le gouvernement de la République gabonaise et le gouvernement du Canada, respectivement les 16 juillet 1982, 15 avril 1983, 15 avril 1983 et 17 avril 1985.

### République du Ghana

**5** Quatorze accords de prêt conclus, entre le gouvernement de la République du Ghana et le gouvernement du Canada, respectivement les 24 juillet 1969, 24 juillet 1969, 22 juin 1971, 17 juillet 1971, 24 septembre 1971, 31 mai 1972, 31 mai 1973, 23 juillet 1973, 6 décembre 1974, 24 janvier 1975, 24 janvier 1975, 30 novembre 1976, 10 janvier 1977 et 17 novembre 1981.

### République du Kenya

**6** Dix accords de prêt conclus, entre le gouvernement de la République du Kenya et le gouvernement du Canada, respectivement les 22 octobre 1969, 18 juillet 1972, 20 décembre 1973, 12 novembre 1974, 29 novembre 1974, 10 décembre 1974, 17 mars 1977, 9 mai 1979, 9 mai 1979 et 17 novembre 1982.

## Democratic Republic of Madagascar

**7** Loan agreement entered into between the Government of the Democratic Republic of Madagascar and the Government of Canada and dated May 23, 1977.

## Federal Republic of Nigeria

**8** Eight loan agreements entered into between the Government of the Federal Republic of Nigeria and the Government of Canada and dated November 5, 1965, April 4, 1967, October 15, 1968, March 11, 1971, May 4, 1972, May 4, 1972, December 8, 1972 and January 28, 1974, respectively.

## Republic of Senegal

**9** Six loan agreements entered into between the Government of the Republic of Senegal and the Government of Canada and dated July 12, 1972, July 12, 1972, June 15, 1973, February 21, 1975, March 14, 1978 and January 28, 1981, respectively.

## Kingdom of Swaziland

**10** Loan agreement entered into between the Government of the Kingdom of Swaziland and the Government of Canada and dated November 30, 1976.

## Republic of Zaire

**11** Seven loan agreements entered into between the Government of the Republic of Zaire and the Government of Canada and dated July 19, 1971, September 9, 1972, June 19, 1973, June 11, 1974, July 29, 1977, November 11, 1977 and September 24, 1982, respectively.

## Republic of Zambia

**12** Seven loan agreements entered into between the Government of the Republic of Zambia and the Government of Canada and dated November 11, 1970, July 5, 1973, December 11, 1973, November 5, 1975, September 13, 1978, December 11, 1978 and December 11, 1978, respectively.

## Republic of Zimbabwe

**13** Four loan agreements entered into between the Government of the Republic of Zimbabwe and the Government of Canada and dated May 5, 1981, January 11, 1982, February 11, 1982 and February 4, 1985, respectively.

## République démocratique de Madagascar

**7** Un accord de prêt conclu entre le gouvernement de la République démocratique de Madagascar et le gouvernement du Canada le 23 mai 1977.

## République fédérale du Nigéria

**8** Huit accords de prêt conclus, entre le gouvernement de la République fédérale du Nigéria et le gouvernement du Canada, respectivement les 5 novembre 1965, 4 avril 1967, 15 octobre 1968, 11 mars 1971, 4 mai 1972, 4 mai 1972, 8 décembre 1972 et 28 janvier 1974.

## République du Sénégal

**9** Six accords de prêt conclus, entre le gouvernement de la République du Sénégal et le gouvernement du Canada, respectivement les 12 juillet 1972, 12 juillet 1972, 15 juin 1973, 21 février 1975, 14 mars 1978 et 28 janvier 1981.

## Royaume du Swaziland

**10** Un accord de prêt conclu entre le gouvernement du Royaume du Swaziland et le gouvernement du Canada le 30 novembre 1976.

## République du Zaïre

**11** Sept accords de prêt conclus, entre le gouvernement de la République du Zaïre et le gouvernement du Canada, respectivement les 19 juillet 1971, 9 septembre 1972, 19 juin 1973, 11 juin 1974, 29 juillet 1977, 11 novembre 1977 et 24 septembre 1982.

## République de Zambie

**12** Sept accords de prêt conclus, entre le gouvernement de la République de Zambie et le gouvernement du Canada, respectivement les 11 novembre 1970, 5 juillet 1973, 11 décembre 1973, 5 novembre 1975, 13 septembre 1978, 11 décembre 1978 et 11 décembre 1978.

## République du Zimbabwe

**13** Quatre accords de prêt conclus, entre le gouvernement de la République du Zimbabwe et le gouvernement du Canada, respectivement les 5 mai 1981, 11 janvier 1982, 11 février 1982 et 4 février 1985.